

# Neuheiten '09 News



**Viessmann**

**5143  
Leuchtgiraffe auf  
Anhänger, mit LEDs**

Flutlichtstrahler auf  
Teleskopgestell für den  
Einsatz bei Feuerwehr und  
THW, montiert auf Anhänger.



**6083 - H0  
6483 - N  
Moderne Bahnsteigleuchte, mit LED**  
**6084 - H0  
6484 - N  
Moderne Bahnsteigleuchte doppelt,  
mit LED**

Die ideale Ausstattung für alle Bahn-  
stationen ab Epoche V. Das Vorbild findet  
sich auf vielen renovierten Bahnsteigen  
der Deutschen Bahn.  
Höhe: 105 mm (H0) / 57 mm (N).

**5143  
Luminous "giraffe" on a  
trailer, with LED's**

Floodlight on telescopic support.  
To be used by fire brigade  
or technical auxiliary  
service.  
Mounted on a trailer.

**6083 - H0  
6483 - N  
Modern platform luminaire with LED**  
**6084 - H0  
6484 - N  
Modern platform luminaire, double,  
with LED**

The ideal equipment for all stations from  
era V on. You can see the prototype on  
many renovated platforms of the DB.  
Height: 105 mm (H0) / 57 mm (N).



**6337  
Wannenbauleuchte, mit LED**

Vielzweckleuchte für den Innenraum- und Außeneinsatz.

**6337  
Lamp with LED's**

Universal lamp for inside or outside mounting.

**6336  
Werbetafel mit LED-Beleuchtung**

Großformatige Plakattafel mit heller LED-  
Beleuchtung und Plakaten. Zum Aufstellen an  
Haltestellen, Bahnhöfen, Straßenrand...  
Betriebsspannung 14 – 16 V ~/=

**6336  
Advertising board with LED lighting**

Big poster advertising with light LED's and posters.  
Can be mounted at bus- or train stations, at the  
roadside etc. Suitable for 14 – 16 V AC/DC.



**LED-Beleuchtung**

- ▶ reinweiße, superhelle LEDs
- ▶ vorbildgetreue Lichtfarbe
- ▶ geringe Stromaufnahme
- ▶ keine Hitzeentwicklung
- ▶ wartungsfrei

**LED-lighting**

- ▶ clean white and bright LEDs
- ▶ light colour as the prototyp
- ▶ very low power pick up
- ▶ no heat production by the LED
- ▶ maintenance-free

Technik und Preis  
einfach genial!

HO

eMotion  
Bewegte Welt

5120  
Bauer, mit Sense

5121  
Bäuerin, mit Rechen

5122  
Bauer, mit beladener Heugabel

5123  
Magd beim Teppichklopfen

5124  
Bäuerin, mit Besen

5125  
Putzfrau, kniend mit Putzlappen

5126  
Hobbygärtner, mit Gießkanne

5127  
Landarbeiter, mit Kreuzhacke

Ob idyllischer Bauernhof oder landwirtschaftlicher Großbetrieb, mit der Themenwelt Landleben bringen Bauer und Bäuerin Bewegung auf den Hof. Figuren jeweils mit elektrischem Antrieb.

Betriebsspannung 14 – 16 V ~/=



5120  
Farmer with scythe

5121  
Farmer's wife with rake

5122  
Farmer with full pitchfork

5123  
Farmgirl cleaning the carpet with a carpet beater

5124  
Farmer's wife with brush

5125  
Cleaning lady with cloth, kneeling,

5126  
Amateur gardener with watering can

5127  
Farmworker with crosshoe

No matter if it is an idyllic small farm or a large farm, the theme world country life with the farmer and his wife makes the farm lifelike.

Figurines with drive unit suitable for 14 – 16 V AC/DC.



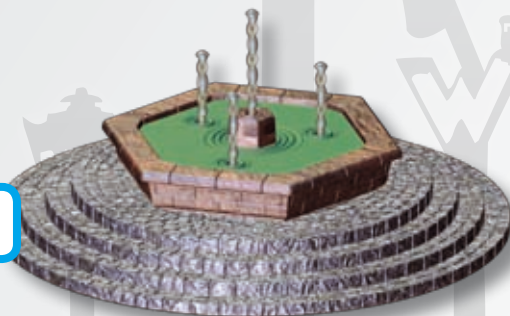
HO

5016  
Mehrstrahliger Zierbrunnen

Täuschend echter Zierbrunnen, aber ohne Wasser. Dieser Brunnen erzeugt 4 Fontänen. Die Wasserstrahlen werden durch sich drehende Acrylglaselemente simuliert. Mit Antrieb. 14 – 16 V ~/=

5016  
Multijet fountain

Looks like a real fountain, but works without water. This fountain has 4 jets. Flowing water is simulated by rotating acryl elements.



N

5805  
Zierbrunnen

Täuschend echter Brunnen, aber ohne Wasser. Die Wasserfontäne wird durch ein sich drehendes Acrylglaselement simuliert. Mit elektrischem Antrieb. 14 – 16 V ~/=

5805  
Fountain

Looks like a real fountain, but works without water. Flowing water is simulated by a rotating acryl element.



**5117**  
**Plakatkleber auf Leiter**

Print wirkt! Auch auf der Modellbahn zieht Werbung die Blicke auf sich – besonders wenn der Plakatkleber gerade neue Plakate tapeziert!  
Die ideale Ergänzung zur Werbetafel 6336.

HO



**5117**  
**Poster sticker on a ladder**

*Effective print media is also an eyecatcher on the model railway. Most of all when the poster sticker is just decorating new ones! The ideal completion to the advertising board 6336.*

**5142**  
**Feuerwehmänner beim Löschangriff**

Täuschend echte Löscharbeiten mit perfekter Illusion des Wasserstrahles aus dem Feuerwehrschauch.  
Ideale Ergänzung für die **Viessmann**-Feuerwehrfahrzeuge.  
Mit elektrischem Antrieb. 14 – 16 V ~/=

HO



**5142**  
**Fireman at fire-fighting operation**

*Looks like real fire-fighting operation with perfect illusion of a jet of water coming out of the hose. An ideal completion for the **Viessmann** fire brigade service vehicles. 14 – 16 V AC/DC*

**5141**  
**Feuerwehmann mit Kettensäge**

Die bewegte Figur schneidet nach einem Unwetter den Weg frei und ist somit eine ideale Ergänzung zur Themenwelt „Retten und Helfen“.  
Mit elektrischem Antrieb. 14 – 16 V ~/=

HO



**5141**  
**Fireman with chain saw**

*The moving figurine clears the way after a storm. An ideal completion to the theme world "Rescue and Help".*



**5132**  
**Wasserkran für Dampflokb-Ws**

Wasserkran mit elektrischem Antrieb zum Schwenken des Wasserrohres.

**5132**  
**Water crane for a depot of steam locomotives**

*Water crane with drive unit to turn the water pipe.*



HO



HO

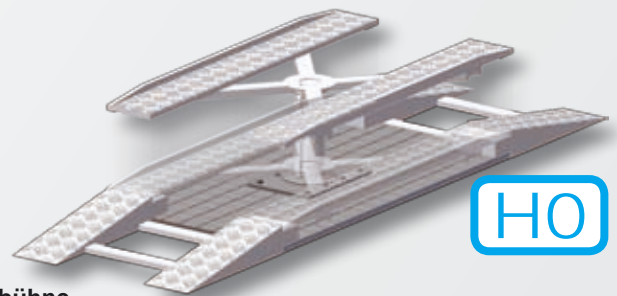
**5163**  
**Hobbypilot mit ferngesteuertem Hubschrauber**

Das Modell im Modell: Hobbypilot mit Funkfernsteuerung und scheinbar fliegendem Modellhubschrauber mit drehendem Rotor! Mit elektrischem Antrieb.



**5163**  
**Amateur pilot with helicopter operated by remote control**

*The model in the model: amateur pilot with remote control and "flying" helicopter with rotating rotor.*



HO

**5131**  
**Hebebühne**

Ein-Säulen-Hebebühne mit Bewegung zur realistischen Ausstattung von Autowerkstätten, Betriebshöfen usw.

**5131**  
**Hydraulic lift**

*Hydraulic lift moving on one pillar for a realistic equipment of car repair shops, company backyards e.g.*

**5115**  
**Holzacker, mit Axt und Hauklotz**

Produziert mit der Axt Ofenholz. Bewegte Figur der Themenwelt Sägewerk, komplett mit Antrieb und Holzklotz.

HO



**5115**  
**Woodchopper with ax and block of wood**

*Chops wood for the oven with the ax. Moving figurine for the theme world sawmill. Set complete with block of wood and drive unit.*

**5071**  
**2 stromführende Kupplungen, vierpolig**

passend für NEM 362-Schächte, mit Anschlusskabeln. Für festen Wagenverband, nicht automatisch entkuppelbar.  
Trotzdem sehr leicht zu trennen und zu kuppeln!



HO

**5071**  
**2 four-pole electric live coupler**

*suited for shafts as per NEM 362, with connection cable. For a fixed formation trainset, cannot be uncoupled automatically. Can nevertheless be detached and coupled easily!*

5090  
LED-Waggon-Innenbeleuchtung mit weißen LEDs

5091  
LED-Waggon-Innenbeleuchtung mit gelben LEDs

5092  
LED-Waggon-Innenbeleuchtung mit warmweißen LEDs

Kürzbare Innenbeleuchtung mit 8 hellen, wartungsfreien LEDs. Konstantstromquelle integriert, für Flackerschutz vorbereitet. Gleichmäßige Ausleuchtung durch kleinen LED-Abstand. Geeignet für Waggon aller Hersteller, die für Innenbeleuchtung vorgesehen sind. Betrieb mit Gleich-, Wechsel- und Digitalstrom. Stromaufnahme im Betrieb max. 30 mA. Abmessungen ca. 10 x 153 mm.

5090  
Coach lighting with white LEDs

5091  
Coach lighting with yellow LEDs

5092  
Coach lighting with warmwhite LEDs

The circuit board with 8 high intensity, maintenance-free LED's can be shortened. Constant current source integrated, prepared for flicker-protection. Regular illumination due to low space between the LEDs. Can be used in any lighting prepared coaches. Suitable for DC, AC or digital supply voltage. Maximum current draw 30 mA. Dimensions appr. 10 x 153 mm.

für  
Flacker-  
Schutz  
vorbereitet



flicker-  
protect  
prepared

## Erstes Exklusiv-Thema im Club: Holzwirtschaft



Viessmann Exklusiv-Artikel Nr. 1 (Maßstab 1:87)

Bewegte Waldarbeiterfigur mit Kettensäge (5116)\*  
Ob Holzwirtschaft oder Hobby-Gärtnerei –  
Der Arbeiter mit Kettensäge ist in den verschiedenen  
Themenwelten universell einsetzbar.  
Mit elektrischem Antrieb. 14 – 16 V ~/=

Bagger mit Holzgabel, drehend (5130)\*  
Dreht in unterschiedlichen Intervallen um 360°. Die Holzgabel kann Baumstämme aber  
auch anderes sperriges Gut greifen. Mit elektrischem Antrieb. 14 – 16 V ~/=



DER CLUB

FALLER Exklusiv-Artikel Nr. 1 (Maßstab 1:87)

Sägewerk mit Wohnhaus. Die offene Bauart gibt Einblicke  
in den Sägereibetrieb frei. Das rückseitig angebaute  
Wasserrad wird durch den beigefügten Motor (12-16 V,  
Wechselstrom) angetrieben, der gleichzeitig auch das  
sichtbare Sägegatter auf- und abbewegt. Das passende  
Wohnhaus sowie diverse Bretterstapel liegen bei. Der  
Bausatz ist patiniert.\*



Busch Exklusiv-Artikel Nr. 1 (Maßstab 1:87)

Traktor Fortschritt ZT 303-E, Allrad in Sonder-  
ausführung mit Langholzanhänger (Formneuheit!) und  
Beladung.\*

\* Detaillierte Beschriftungen und technische Angaben, sowie Bestell-Daten und Preise zu den Exklusiv-Artikeln erhalten die Club-Mitglieder und der Fachhandel mit den Bestell-Unterlagen des Clubs zugesandt.

## Werden Sie Mitglied:

Anmeldeformulare mit detaillierten Informationen gibt es beim teilnehmenden  
Fachhändler oder unter [www.mikrolaender.de](http://www.mikrolaender.de)

Die MIKRO LÄNDER-Club GmbH ist zur Zeit nur in Deutschland tätig.

HO

**4730**  
**Licht-Vorsignal mit Kennlicht**  
mit Multiplex-Technologie, 5 LEDs  
und Stecker. Höhe: 60 mm

**4730**  
**Daylight distant signal  
with marker light**  
With multiplex technology, 5 LEDs  
and plug. Height: 60 mm



**5236** (ohne Abb.)  
**Verlängerungskabel für Multiplexer**  
4poliges Verlängerungskabel zur Ver-  
bindung von Lichtsignalen mit Multiplex-  
Technologie und Steuermodul 5229.  
Länge 1 m.

**5236** (no image)  
**Extension cable for multiplexer**  
Four-pole extension cable to intercon-  
nect multiplex daylight signals and  
the control module "Multiplexer" 5229.  
Length 1 m.

**6859** (ohne Abb.)  
**Löt-Verteilerleisten 2-polig, 5 Stück**  
Praktisches Hilfsmittel zur Stromvertei-  
lung. Selbstklebende Rückseite. 12 Löt-  
flächen je Pol.

**6859** (no image)  
**2-pole solder distribution terminal,  
5 pieces**  
Practical aid for the partition of power  
supply. Self-adhesive backside. 12 con-  
nection points for each pole.

RailCom®

...ist der neue Standard bei der  
digitalen Modellbahnsteuerung  
für den Informationsfluss von  
den Fahrzeugen auf der Anlage  
hin zu der steuernden Zentrale.  
So wird es nicht nur möglich, die  
Fahrzeuge identifizieren zu kön-  
nen, sondern auch Informationen  
über den aktuellen Zustand, z. B.  
die momentane Geschwindig-  
keit zu erhalten. Das Bindeglied  
bilden die RailCom®-Detectoren  
und der RailCom®-Bus und das  
RailCom®-Gateway.

**Soundmodule** (ohne Abb.)  
**5556 „Bahnübergang“**  
**5557 „Hubschrauber“**  
**5558 „Rottenarbeiter“**  
**5559 „Martinshorn“**  
Modellbahn mit allen Sinnen erleben:  
Das stationäre Soundmodul ergänzt  
die Szenen der Bewegten Welten um  
die passenden Geräusche. Set umfasst  
Soundmodul mit Lautsprecher.  
Betriebsspannung 14 – 16 V ~/=.

**Soundmodules** (no image)  
**5556 „level crossing“**  
**5557 „helicopter“**  
**5558 „track workers“**  
**5559 „sirene“**  
Experience the model railway with all  
your senses: the stationary module  
adds the specific sounds to the anima-  
ted world. Set complete with module  
and loud speaker. 14 – 16 V AC/DC.

**5303** (ohne Abb.)  
**RailCom®-Detector 4-fach**

Lokaler RailCom®-Detector für 4 Gleisabschnitte. Mit integriertem Gleisbesetzmelder, so dass auch stromaufnehmende Fahrzeuge ohne RailCom®-Decoder eine Besetztmeldung erzeugen. Alle Detectoren werden untereinander über den neuen RailCom®-Bus in Form einer Ringstruktur verbunden.



**5303** (no image)  
**RailCom® detector for 4 track sections**

Local RailCom®-Detector for 4 track sections. Track occupancy indicator integrated. Vehicles with current draw but without RailCom®-Decoder create also an occupancy indication. All detectors are interconnected by the new RailCom®-Bus.



**5304** (ohne Abb.)  
**RailCom®-Gateway für HSB**

An einer beliebigen Stelle innerhalb des RailCom®-Busses wird das RailCom®-Gateway eingefügt und bildet die Verbindung vom RailCom®-Bus zum **viessmann Commander**. So wird der **Commander** ständig u. a. über die Standorte Ihrer Züge informiert und kann sie z. B. in den Zugnummernfeldern anzeigen.

**5304** (no image)  
**RailCom®-Gateway for HSB**

You can insert the RailCom®-Gateway at any place in the RailCom®-Bus. It is then the interconnection from the RailCom®-Bus to the **viessmann Commander**. Thus the **Commander** gets always information e.g. where the trains are on the layout and indicate them e.g. in the train number fields.



Änderungen und Irrtümer vorbehalten.  
Subject to change without prior notice.

© 2009 **viessmann** Modellspielwaren GmbH  
Am Bahnhof 1  
D – 35116 Hatfeld (Eder)  
info@viessmann-modell.de  
www.viessmann-modell.de

Ihr **viessmann**-Fachhändler

# Starke Marken – ein Club!



[www.mikrolaender.de](http://www.mikrolaender.de)

60,- € Rabatt-Coupons bei  
Anmeldung bis 30.06.2009!\*



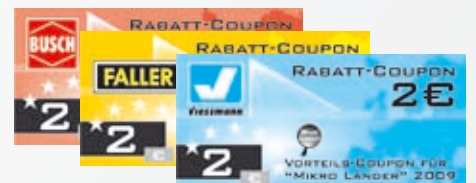
\* 20,- € pro Marke, einlösbar bei Einkäufen ab 10,- € der Rabatt beträgt max. 20 % des Einkaufswertes, einzulösen beim teilnehmenden Fachhändler.

## 2009 – Ein Jahr für neue Ideen!

- Exklusiv-Produkte von Busch, FALLER und Viessmann nur für Club-Mitglieder! Abgestimmt auf interessante Themenwelten.
- Ein tolles Preis/Leistungsverhältnis: die Partner-Marken gewähren bis zu 60,- € Rabatt-Vorteil.
- Je einen kostenlosen Hauptkatalog der jeweiligen Partnermarke.
- 4 mal im Jahr erhalten Sie die Club-Zeitschrift, den MIKRO TICKER. Dieser informiert Sie über aktuelle Tipps und Trends aus dem Bereich Modellbau.
- Der ideale Club für Modellbahner: System- und Spurweitenunabhängig.
- Ihre Anregungen und Ideen sind gefragt: Club-Mitglieder können bei Club-internen Umfragen das Leistungsangebot mitgestalten – dabei sein heißt: am Club-Aufbau beteiligt sein!

Der Club-Beitrag 2009 in Deutschland beträgt **39,90 Euro**.

Die vollständigen Leistungen und Mitgliedschaftsbedingungen finden Sie im Club-Flyer mit Mitgliedschaftsantrag.



**DIE MARKEN**

